

**Совет**

Distr.: General
23 June 2011
Russian
Original: English

Семнадцатая сессия
Кингстон, Ямайка
11–22 июля 2011 года

Выборы для заполнения вакансии в Юридической и технической комиссии в соответствии с пунктом 7 статьи 163 подраздела С раздела 4 части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву

Записка Генерального секретаря

1. Совету предлагается принять к сведению, что член Юридической и технической комиссии г-н Исикели Улуинаираи Матаитога (Фиджи) ушел в отставку. Г-н Матаитога был избран членом Комиссии 14 августа 2006 года (см. ISBA/12/C/11) на пятилетний срок, начавшийся 1 января 2007 года.
2. Согласно пункту 7 статьи 163 Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву и пункту 3 правила 80 правил процедуры Совета Международного органа по морскому дну, в случае смерти, потери трудоспособности или ухода члена Комиссии в отставку до истечения срока его или ее полномочий Совет избирает на оставшийся срок полномочий члена Комиссии, представляющего тот же географический район или ту же сферу интересов.
3. Пункт 3 статьи 163 Конвенции и правило 81 правил процедуры Совета предусматривают, что члены Комиссии должны обладать надлежащей квалификацией в сфере компетенции Комиссии, а государства-участники должны представлять кандидатов, обладающих высоким уровнем компетентности и добросовестности, а также квалификацией в соответствующих областях, с тем чтобы обеспечить эффективное осуществление функций Комиссии.
4. Вербальной нотой от 18 мая 2011 года Постоянное представительство Фиджи при Организации Объединенных Наций информировало секретариат Органа о выдвижении кандидатуры г-на Рассела Хоуворта, Директора Отдела при прикладных аспектах науки Земли и технологии государств южной части Тихого океана, Сува, в качестве кандидата на заполнение вакантной должности в Комиссии. Биографические сведения о г-не Хоуворте приводятся в приложении к настоящей записке.

Приложение

Биографические данные

Расселл Хоуворт

Д-р Хоуворт вернулся в Южнотихоокеанскую комиссию по прикладным наукам о Земле (СОПАК) в качестве директора в феврале 2010 года. Является специалистом по наукам о Земле. Он вышел в отставку с должности заместителя директора СОПАК 30 сентября 2005 года. Более 26 лет он занимался сбором данных по региону и/или непосредственно оперативной деятельностью на местах во всех тихоокеанских малых островных развивающихся государствах. Опубликовал более 60 научных работ и неоднократно выступал консультантом страновых групп на многих международных форумах, таких как Комиссия по устойчивому развитию, в течение семи лет (1998–2005 годы), Всемирная встреча на высшем уровне по устойчивому развитию, Всемирный саммит по устойчивому развитию в 2002 года, а в 2004–2005 годах — на подготовительных совещаниях как для Международной встречи по малым островным развивающимся государствам (Маврикий), так и второй Всемирной конференции по предупреждению стихийных бедствий в Кобе, Япония. В течение 2005 года он также оказывал помощь секретариату Секретариату АКТ/ЕС и государствам-членам помощь в создании Фонда АКТ/ЕС по борьбе со стихийными бедствиями составлении плана в отношении нового Фонда АКТ/ЕС для помощи в случае стихийных бедствий и участвовал в деятельности Целевой группы по разработке Тихоокеанского плана. Он взаимодействует со всеми партнерами в области развития в регионе.

Д-р Хоуворт также является владельцем/оператором Matadrevula Advisory Services (небольшая компания, которую он учредил и зарегистрировал на островах Фиджи в 2006 году), предоставляющей широкий круг консультационных услуг по вопросам окружающей среды и устойчивого развития для стран, организаций и частных лиц в регионе.

В период с 2006 по февраль 2010 года он оказывал услуги расположенным в находящимся в Нью-Йорке Отделу по устойчивому развитию Департамента по экономическим и социальным вопросам ДЭСВ ООН, Отделению ДЭСВ ООН по водным ресурсам и Группе по малым островным развивающимся государствам этого Департамента, Тихоокеанскому субрегиональному центру Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) в Суве, делегации Европейского союза в Суве и Южнотихоокеанской туристической организации, а также был являлся по совместительству старшим советником консультантом Директората Южнотихоокеанской комиссии по прикладным наукам о Земле. (СОПАК). В середине 2007 года он завершил подготовку для Международной христианской службы важного проекта предложения в поддержку расширения и укрепления роли церкви в островных государствах Тихого океана в деле снижения опасности стихийных бедствий. В течение первой половины 2008 года он оказывал помощь вновь учрежденному Региональному управлению МСОП по Океании в подготовке его стратегических и оперативных планов и разработке конкретных проектных концепций, включая «Тихий океан — Вызов 2020 года», крупный проект,

одобренный в октябре 2008 года Всемирным советом по охране природы. Непосредственно становая работа в последние три года включала посещение Федеративных Штатов Микронезии, Маршалловых Островов, Палау, Папуа-Новой Гвинеи, Соломоновых Островов и Тувалу, с тем чтобы разработать планы странового исполнения мер по управлению рисками стихийных бедствий в рамках проектов, которые поддерживаются национальными программами ЕФР-9. В сентябре 2008 года он посетил Острова Кука для подготовки проекта бизнес-плана по управлению чрезвычайными ситуациями на Островах Кука в составе администрации премьер-министра.

В течение 2009 года выполнял следующие консультационные функции.

- Старший технический советник Регионального уполномоченного управления Европейского союза ЕС, базирующегося при Секретариате Форума тихоокеанских островов в целях оказания содействия в вопросах выбора проектов, которые предстоит финансировать в рамках Региональной индикативной программы ЕФР-10 на сумму 95 000 евро.
- Один из трех членов группы по оценке и утверждению региональных институциональных мер, предлагаемых для СОПАК, Секретариата Тихоокеанского сообщества (СТС) и Южнотихоокеанской региональной программы по окружающей среде.
- Подготовка регионального обзора Целей развития тысячелетия (ЦРТ) для Азиатского банка развития вместе с Тихоокеанским центром ПРООН.
- В настоящее время он намеревается провести консультации для Тихоокеанского оперативного центра Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана ЭСКАТО в рамках подготовки отчета по пятилетнему обзору Маврикийской стратегии по дальнейшему осуществлению Барбадосской программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств.

Д-р Хоуворт уделяет особое внимание созданию национального потенциала в тихоокеанских островных государствах. Для тех, кто без отрыва от производства проходит обучение в области геонаук и морской геологии, он учредил аттестационное свидетельство, которое выдается техническим работникам, занимающимся науками о Земле.

Широкий круг его интересов в вопросах окружающей среды и устойчивого развития проявляется в самой разной форме, например а) в качестве руководителя группы, занимающейся разработкой первого применимого в глобальном масштабе индекса экологической уязвимости, который тихоокеанские малые островные развивающиеся государства МОРГ представили на Международном Совещании в Порт-Луи (на Маврикии); и b) в качестве технического консультанта Организации Объединенных Наций по вопросам национальных стратегий устойчивого развития и Целям развития тысячелетия в тихоокеанских малых островных развивающихся государствах МОРГ.